

ЧНК 2/435/0001/395 от 19.11.

КОНТРАКТ № 3

Республика Беларусь  
г. Минск

«05» ноября 2015 г.



**Общество с ограниченной ответственностью «Капиталстройгрупп»** (Республика Беларусь), именуемое в дальнейшем по тексту «Поставщик», в лице Директора Биох Андрея Георгиевича, действующего на основании Устава с одной стороны, и **Товарищество с ограниченной ответственностью «BELTAUS TRADING»** (Республика Казахстан), именуемое в дальнейшем «Покупатель», в лице Директора Бельбеуова Талгата Жанахметовича, действующего на основании Устава с другой стороны, заключили настоящий контракт о нижеследующем:

**1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА**

1.1. В соответствии с настоящим контрактом Поставщик обязуется передать в собственность Покупателю стальные двери и другие изделия из металла (далее по тексту - «товар»), а Покупатель обязуется принять, а также своевременно и в полном объеме оплатить полученный товар в порядке и сроки определенные настоящим контрактом.

1.2. Количество, ассортимент, цена и комплектность товара, место отгрузки (передачи) товара согласовываются, и указываются Сторонами в подписываемых спецификациях на товар (его соответствующую партию). Спецификации после их подписания Сторонами прилагаются к настоящему договору и являются его неотъемлемой частью.

1.3. Цель приобретения товара: вывоз из Республики Беларусь, государство назначения - Республика Казахстан.

1.4. Право собственности и риск случайной гибели на товар переходят от Поставщика к Покупателю согласно условиям поставки по настоящему контракту, если иные условия поставки не определены в Спецификации.

**2. ЦЕНА ТОВАРА, ПОРЯДОК РАСЧЕТОВ**

2.1. Валютой платежей по настоящему договору является доллар США.

2.2. Контрактная цена товара (его соответствующей партии) согласовывается и указывается Сторонами в подписываемых спецификациях и включает в себя стоимость тары, упаковки и маркировки товара, погрузочных работ на транспорт Покупателя на складе Поставщика.

2.3. Сумма настоящего контракта составляет 3 000 000,0 (Три миллиона) долларов США и является ориентировочной.

Окончательная сумма договора складывается из суммированной цены товара переданного по настоящему контракту по подписанным Сторонами спецификациям.

2.4. Оплата товара (его соответствующей партии) осуществляется до его передачи Поставщиком в порядке полной предварительной оплаты, путем перечисления денежных средств на расчетный счет Поставщика в течение трех банковских дней следующих за днем подписания спецификации на товар (его соответствующую партию), если иное не определено в спецификации.

2.5. Расходы, связанные с осуществлением банковских переводов в адрес Поставщика возложены на Покупателя.

2.6. Сумма предварительной оплаты, осуществляющейся Покупателем по настоящему договору, не является коммерческим займом, проценты с суммы предварительной оплаты не взимаются.

2.7. Покупатель обязан в течение 60 (шестидесяти) рабочих дней с даты принятия на учет товара предоставить Поставщику в двух экземплярах оригинал заявления о ввозе товара и уплате косвенных налогов с отметкой налогового органа Республики Казахстан согласно

Поставщик *[Signature]* Биох А.Г.

Покупатель *[Signature]* Бельбеуов Т. Ж.

Протоколам о порядке взимания косвенных налогов и механизме контроля за их уплатой при экспорте и импорте товаров, выполнении работ, оказании услуг к Договору о Евразийском экономическом союзе", подписенному в г.Астане 29.05.2014, об обмене информацией в электронном виде между налоговыми органами государств - членов таможенного союза об уплаченных суммах косвенных налогов, подписанными в г.Санкт-Петербург, Российская Федерация 11.12.2009.

### **3. КАЧЕСТВО, КОМПЛЕКТНОСТЬ ТОВАРА. ТАРА, МАРКИРОВКА УПАКОВКА ТОВАРА. СРОКИ, ПОРЯДОК ПОСТАВКИ И ПРИЕМКИ ТОВАРА**

3.1. Качество продаваемого по настоящему контракту товара должно соответствовать требованиям действующих стандартов страны Поставщика, известных и признаваемых Покупателем. Качество Товара определяется обязательными требованиями Технических нормативных правовых актов (ТНПА) на соответствующий вид товара, действующего на территории Единого Таможенного союза.

3.2. Качество товара удостоверяется товаросопроводительными документами, на русском языке, передаваемыми вместе с товаром.

3.3. Гарантийный срок на скрытые недостатки товара составляет 12 (Двенадцать) календарных месяцев с момента поставки, при условии соблюдения Покупателем правил (режима) хранения, перевозки, правильной технической эксплуатации, за исключением случаев, указанных в технической документации. Не распространяются гарантийные условия на расходные и смазочные материалы, элементы, детали, подверженные нормальному износу при нормальной эксплуатации, а также нормальному (естественному) износу, в том числе и ускоренному, если он вызван внешним воздействием.

3.4. Условия поставки товара согласно Инкотермс 2010 FCA Молодечно.

3.5. Поставка товара осуществляется Поставщиком путем отгрузки (передачи) товара Покупателю в течение 30 рабочих дней следующих за днем поступления оплаты за товар .

Днем исполнения обязательства Покупателя по оплате товара является день зачисления денежных средств на расчетный счет Поставщика.

В случае полной или частичной просрочки в оплате товара Поставщик вправе:  
перенести срок его поставки на количество дней составляющих просрочку оплаты;  
пересмотреть цену товара указанную в спецификации в зависимости от показателей ее обусловливающих ( себестоимость, затраты и т.п.). Пересмотр цены осуществляется исходя из соотношения этих показателей на момент подписания спецификации и на момент передачи товара. Новая цена, сформированная в результате пересмотра старой цены, согласовывается и указывается Сторонами в подписываемой спецификации. В случае несогласия Покупателя с новой ценой Поставщик освобождается от обязанности по передаче товара по старой цене.

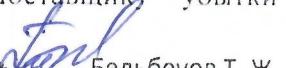
### **4. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТОРОН. ОДНОСТОРОННИЙ ОТКАЗ ОТ ИСПОЛНЕНИЯ ДОГОВОРА**

4.1. За не поставку, несвоевременную поставку товара Поставщик уплачивает Покупателю неустойку (пеню) в размере 0.1 (ноль целых, одна десятая) процента от цены не поставленного, несвоевременно поставленного товара за каждый просроченный день.

4.2. За неоплату, несвоевременную оплату, товара Покупатель уплачивает Поставщику неустойку (пеню) в размере 0.1 (ноль целых, одна десятая) процента от цены неоплаченного, несвоевременно оплаченного товара за каждый просроченный день.

4.3. При нарушении Покупателем обязанностей предусмотренных пунктом 2.7 настоящего договора, в том числе при непредставлении документов предусмотренных данным пунктом Покупатель уплачивает Поставщику неустойку (штраф) в размере 20% от стоимости соответствующего товара, а также возмещает Поставщику убытки в

Поставщик  Биょх А.Г.

Покупатель  Бельбеуов Т. Ж.

независимости от взыскания штрафа.

4.4. В случае неисполнения, ненадлежащего исполнения условий настоящего договора Покупателем, Поставщик вправе в одностороннем порядке отказаться от исполнения настоящего договора, предварительно уведомив об этом Покупателя не менее чем за 15 (пятнадцать) дней.

4.5. Стороны обязуются возместить друг другу убытки, вызванные невыполнением либо ненадлежащим выполнением своих обязательств по настоящему договору в течение 30 календарных дней с момента получения от потерпевшей стороны обоснованной претензии.

## **5. НЕПРЕОДОЛИМАЯ СИЛА (ФОРС-МАЖОР)**

5.1. Стороны освобождаются от ответственности за неисполнение или ненадлежащее исполнение своих обязательств по настоящему договору, если такие действия (бездействия) являются следствием обстоятельств непреодолимой силы, которые могут возникнуть после заключения настоящего договора, в частности:

наводнение, пожар, землетрясение, ураган;  
война или военные действия, террористический акт;  
издание нормативного правового акта препятствующего исполнению обязательств по настоящему договору.

5.2. Если любое из обстоятельств непреодолимой силы непосредственно повлияло на исполнение Стороной своих обязательств, то срок их исполнения соразмерно отодвигается на время действия данных обстоятельств.

5.3. Сторона, для которой создалась невозможность исполнения обязательств вследствие обстоятельств непреодолимой силы, должна уведомить в письменной форме другую Сторону о наступлении, предполагаемом сроке существования и прекращении данных обстоятельств не позднее 5 (пяти) рабочих дней с момента их наступления. Факты, изложенные в уведомлении, должны быть подтверждены компетентным органом (организацией) в государстве возникновения соответствующих обстоятельств.

## **6. РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ, ПРИМЕНИМОЕ ПРАВО**

6.1. Все споры, разногласия или требования, которые могут возникнуть в процессе исполнения, изменения, расторжения настоящего контракта, стороны обязуются решать путем переговоров. Рекламация направляется в письменной форме, срок рассмотрения рекламации 10 (десять) рабочих дней с момента её получения. Рекламация направляется заказным письмом с уведомлением о вручении или нарочным в адрес соответствующей стороны.

6.2. В случае, если стороны не придут к соглашению, то спор подлежит передаче на разрешение в Международный арбитражный суд при Белорусской Торгово-промышленной палате в г. Минске (далее – Международный арбитражный суд при БелТПП).

6.3. Права и обязанности сторон по настоящему контракту, также другие отношения, связанные с исполнением, изменением, расторжением настоящего контракта, определяются по праву страны Поставщика – Республика Беларусь.

## **7. СРОК ДЕЙСТВИЯ ДОГОВОРА, ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ**

7.1. Настоящий договор вступает в силу с момента его подписания Сторонами и действует до момента полного выполнения Сторонами всех своих обязательств.

7.2. Настоящий договор, все изменения и дополнения к нему оформляются в письменной форме и считаются действительными, если они подписаны надлежаще уполномоченными представителями Сторон и скреплены печатями.

Каждый лист настоящего договора и приложений к нему пронумерован и подписан

Поставщик  Биок А.Г.

Покупатель  Бельбеуов Т. Ж.

Сторонами.

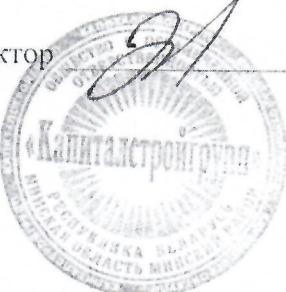
7.3. Каждая из Сторон обязана в течении пяти рабочих дней извещать другую Сторону об изменении банковских реквизитов, почтового адреса, юридического адреса, иных событий (фактов), влияющих на исполнение своих обязательств по договору.

7.4. Стороны признают юридическую силу факсимильного воспроизведения подписи на договоре, факсимильные копии настоящего договора, а также иных документов подписанных в рамках его исполнения.

7.5. Настоящий договор составлен на 4 (четырех) листах, в двух экземплярах, имеющих равную юридическую силу, по одному для каждой из Сторон.

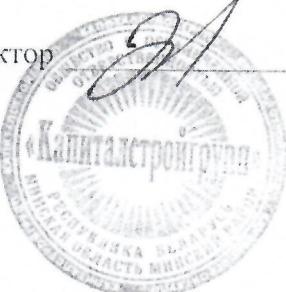
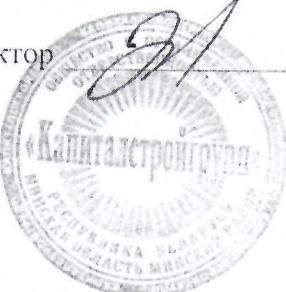
7.6. Деловая переписка ведется на русском языке. В целях повышения оперативности стороны обмениваются информацией и документами посредством факсимильной, электронной связи (e-mail), взаимно признают документы, переданные по факсу, электронной почте сторон, подписанные надлежаще уполномоченными представителями сторон, как юридически значимые до момента получения оригинала документа.

## 8. ЮРИДИЧЕСКИЕ АДРЕСА И ПОДПИСИ СТОРОН

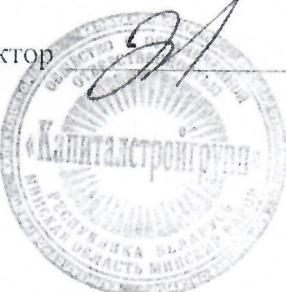
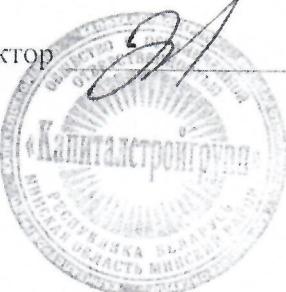
Поставщик:	Покупатель:
<p>ООО«Капиталстройгрупп» Республика Беларусь 223051, Минский р-н, п. Колодищи, ул. Минская, 5-501 р/с 3012023040016 в ОАО «Приорбанк» г. Минск, ул. В.Хоружей,31-А ,код 749 УНП 190811857 ОКПО 377153085000</p> <p>“PRIORBANK”Joint Stock Company, Legal address: V.Khoruzhey Str./31A , Minsk,the Republic of Belarus,220002 SWIFT PJCBY2X 3012023040511USD,EUR,RUB</p>	<p>Товарищество с ограниченной ответственностью «BELTAUS TRADING» Республика Казахстан, г.Алматы, 050016, Жетысуский район, пр.Райымбека, 217, оф.607 РНН 600 400 634 960 БИН 111 040 003 118 Свидетельство о постановке на регистрационный учет по НДС серия 60001 №0068226 от 21.08.2012г. Код ОКПО 51320574 ОКЭД 46909 Номер счета (USD) IBAN: KZ 704 3500 1701 0025 346 АО «Шинхан Банк Казахстан» БИК: SHBKKZKA</p> <p>Тел.225-95-24, 225-95-26, 225-95-32, вн.105, 106,113</p>
<p>Директор  </p>	<p>А.Г. Биок</p>



Т.Ж. Бельбеуов

Поставщик   


Покупатель   


Поставщик   


Приложение № 1 к контракту  
от 05 ноября 2015г. № 3

СПЕЦИФИКАЦИЯ №1  
г. Минск

17.11.2015г

В соответствии с контрактом №3 от 05.11.2015 г. товарищество с ограниченной ответственностью «BELTAUS TRADING», согласно принять и оплатить продукцию на следующих условиях:

**1.Объем, ассортимент и стоимость продукции**

№	Наименование товара	Ед. измере- ния	Кол-во	Стоимость долл	Сумма	Вес кг	Примечание
	Стальные двери Металокс	шт	135	197	26 595	13 500	

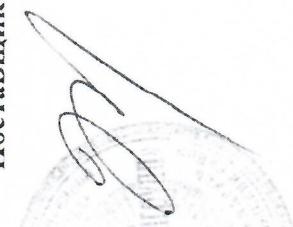
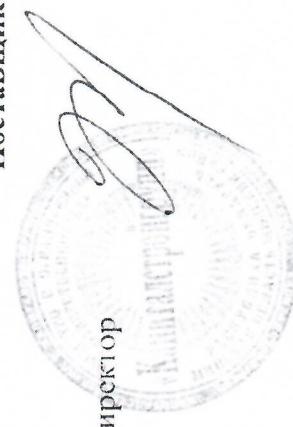
**2.Условия поставки товара**

- 2.1. Продукция поставляется на условиях FCA в терминалы ИНКОТЕРМС 2010.
- 2.2. Место отгрузки продукции: Республика Беларусь, г.Молодечно.
- 2.3. Срок предоставления транспорта под загрузку: 30 рабочих дней с момента внесения предоплаты согласно п. 3.2. настоящей спецификации.

**3.Условия оплаты:**

- 3.1. Стоимость продукции по настоящей спецификации составляет 26 595 долларов США
- 3.2. Покупатель оплачивает предоплату в размере 100 % от стоимости продукции, указанной в п. 3.1. настоящей спецификации, что составляет 26 595 долларов США в течение пяти рабочих дней с момента выставления настоящей спецификации.

**Поставщик:**

  
Биуро А.Г.  


Директор



Директор Бельбую Т.Ж.